

Notice d'utilisation

User Manual / Manual de instrucciones / Bedienungsanleitung /
Manuale d'uso / Manual de instruções / Gebruiksaanwijzing

Référence : SEP143

Glacière électrique froid et chaud

Hot and cold electric cooler / Nevera eléctrica caliente y fría / Elektrische Kühlbox kalt
und warm / Raffreddatore elettrico caldo e freddo / Refrigerador elétrico quente e frio
/ Elektrische koeler voor warm en koud



LIVOO

Version : v.1.1

www.livoo.fr

Merci d'avoir choisi un produit Livoo !

Votre mixer, votre barbecue, vos écouteurs ne sont pas simplement des objets, c'est une extension de vous qui vous permet de vous rapprocher des vôtres, de les réunir, de rire et de partager.

L'ambition de Livoo est de vous aider à vivre votre vie à fond qu'elles que soient vos envies tout au long de l'année. Hiver raclette, été barbecue. Ou l'inverse. C'est vous qui décidez. Profitez de cette liberté pour des feel good moments au quotidien.

C'est pour cela que nous innovons sans cesse et créons des produits astucieux, plein de pep's et surtout accessibles.

Retrouvez l'ensemble de notre collection sur notre site www.livoo.fr

Livoo, complice de votre quotidien jusque sur les réseaux



@Livoo



@livoo_officiel



@Livoo

Consigne de sécurité

Merci de lire les instructions ci-dessous avec attention avant d'utiliser l'appareil et de les conserver pour un usage ultérieur.

Une mauvaise utilisation de l'appareil peut l'endommager ou blesser l'utilisateur. Assurez-vous que vous utilisez l'appareil dans le but pour lequel il est conçu. Nous refusons toutes responsabilités quant aux dégâts (aux dommages et intérêts) dus à une utilisation incorrecte ou une mauvaise manipulation.

1. Cet appareil peut être utilisé par des enfants âgés d'au moins 8 ans et par des personnes ayant des capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites ou dénuées d'expérience ou de connaissance, s'ils (si elles) sont correctement surveillé(e)s ou si des instructions relatives à l'utilisation de l'appareil en toute sécurité leur ont été données et si les risques encourus ont été appréhendés. Les enfants ne doivent pas jouer avec l'appareil. Le nettoyage et la maintenance ne doivent

pas être effectués par des enfants sans surveillance.
Les enfants âgés de 3 à 8 ans sont autorisés à charger et décharger les appareils frigorifiques.

2. Débranchez la glacière de la prise allume cigare lorsque le moteur de votre véhicule est éteint.

3. ATTENTION : veillez à ne pas obstruer les ouvertures de ventilation.

4. Assurez-vous que la prise et le câble d'alimentation sont en bon état pour éviter tout risque d'incendie.

5. Ne pas stocker dans cet appareil des substances explosives telles que des aérosols contenant des gaz propulseurs inflammables.

6. N'essayez pas de démonter ou de réparer l'appareil.

7. L'appareil ne doit pas être immergé.

8. ATTENTION : Ne pas utiliser d'appareils mécaniques ou d'autres moyens pour accélérer le processus de dégivrage

9. Ne posez pas l'appareil à l'envers.

10. Ne laissez pas tomber l'appareil et évitez tout choc.

11. Si le câble d'alimentation est endommagé, il doit être remplacé par le fabricant, son service après-vente ou une personne de qualification similaire (*) afin d'éviter un danger.
12. Ne débranchez jamais votre appareil en tirant sur le cordon d'alimentation.
13. Maintenez l'appareil toujours propre car il peut entrer en contact avec de la nourriture.
14. En ce qui concerne les instructions de nettoyage des surfaces en contact avec la nourriture, merci de vous référer au paragraphe "Nettoyage" du manuel ci-dessous.
15. Utilisez uniquement la glacière avec le câble d'alimentation fourni.
16. Assurez vous que le circuit réfrigérant ne soit pas endommagé.
17. AVERTISSEMENT: Lors du positionnement de l'appareil, assurez-vous que le cordon d'alimentation n'est pas coincé ni endommagé.
18. AVERTISSEMENT: Ne pas placer de socles mobiles de prises multiples ni de blocs d'alimentation portables à l'arrière de l'appareil.

19. Pour éviter la contamination des aliments, respectez les instructions suivantes :

- Des ouvertures de la porte de manière prolongée sont susceptibles d'entraîner une augmentation significative de la température des compartiments de l'appareil.
- Nettoyer régulièrement les surfaces susceptibles d'être contact avec les aliments et les systèmes d'évacuation accessibles.
- stockez la viande crue et le poisson dans des récipients appropriés dans le réfrigérateur, de manière à ce qu'ils ne soient pas en contact avec la nourriture et qu'ils ne s'égouttent pas dessus.

Si l'appareil de réfrigération demeure vide de manière prolongée, mettez le hors tension, nettoyez-le, séchez-le, et laissez la porte ouverte pour prévenir le développement de moisissures à l'intérieur de l'appareil.

20. Mise en garde : risque de blessures en cas de mauvaise utilisation.

21. Mise en garde : la surface de l'élément chauffant présente une chaleur résiduelle après utilisation

22. ATTENTION : Ne pas utiliser d'appareils électriques à l'intérieur du compartiment de stockage de nourriture, à moins qu'ils soient du type recommandé par le fabricant.

23. La glacière doit être utilisée sur une surface stable et plane.

24. Attendez 30 minutes sur la position OFF avant de passer de la fonction refroidissement à la fonction chauffe.

25. Evitez tout débordement sur le connecteur.

26. Cet appareil est destiné uniquement à un usage ménager et utilisations semblables comme :

- Les cuisines du personnel, dans les magasins, les bureaux et autres lieux de travail
- Des fermes
- Les clients dans les hôtels, les motels et tout autre type d'environnement résidentiel
- Les endroits de type chambres d'hôtes.

(*)Personne compétente qualifiée : technicien du service après-vente du constructeur ou de l'importateur ou toute personne qualifiée, habilitée et compétente pour effectuer ce type de réparation.



Attention – Risque d'incendie / matériaux inflammables

Caractéristiques techniques

Prise allume cigare : 12 V

Capacité : 18 L ou 6 bouteilles de 1,5 L

Voltage : AC 220-240V 50-60Hz

Puissance max : 50 W

Câble secteur 1,8 m et câble allume cigare 1,9 m inclus

Puissance de refroidissement : 50 W

Puissance de chauffe : 45 W

La glacière est conçu pour maintenir au froid ou au chaud des produits préalablement refroidis ou préchauffés.

Pour une efficacité optimale:

- Ne surchargez pas l'appareil.
- Fermez et scellez bien les emballages pour éviter tout débordement ou fuite.
- Evitez d'utiliser l'appareil dans des conditions extrêmes.
- Gardez l'appareil fermé pour une meilleure tenue au froid.
- Tournez la hanse vers l'arrière du produit afin de bloquer l'ouverture de l'appareil

Utilisation de l'appareil

Avant de brancher la glacière assurez-vous que l'interrupteur soit en position arrêt (OFF).

Branchement sur allume cigare : assurez-vous d'allumer le moteur de la voiture avant de brancher l'appareil pour éviter une surtension qui pourrait entraîner une surchauffe et un risque d'incendie potentiel. Branchez l'embout allume cigare du câble à la prise allume-cigare du véhicule et l'autre extrémité du câble à la prise DC 12 V de votre glacière.

Placez l'interrupteur sur COLD ou HOT (froid ou chaud) selon votre choix et laissez tourner la glacière à vide (couvercle fermé) pendant une trentaine de minutes pour qu'elle soit à bonne température. Placez ensuite vos aliments ou boissons dans la glacière.

Branchement secteur : branchez la prise du câble d'alimentation à votre prise murale et l'autre extrémité à l'entrée AC de votre glacière puis procédez comme ci-dessus.

Nettoyage et entretien

Débranchez le câble d'alimentation ou le câble allume cigare avant toute opération de nettoyage et d'entretien ou lorsque l'appareil est laissé sans surveillance. Ne nettoyez pas votre glacière avec des produits ou des éponges abrasifs. N'immergez pas la glacière dans l'eau. Essuyez-la simplement avec un chiffon humide pour éliminer la saleté. Lorsque vous n'utilisez pas votre glacière, stockez-la dans un endroit sec et à l'abri de la poussière.



Mise au rebut correcte de l'appareil (Equipement électrique et électronique).

(Applicable dans l'Union européenne et dans les autres pays d'Europe qui ont adopté des systèmes de collecte séparés). La directive Européenne 2012/19/EU sur les Déchets des Equipements Electriques et Electroniques (DEEE), exige que les appareils ménagers usagés ne soient pas jetés dans le flux normal des déchets ménagers. Les appareils usagés doivent être collectés séparément afin d'optimiser le taux de récupération et le recyclage des matériaux qui les composent et réduire l'impact sur la santé humaine et l'environnement. Le symbole de la poubelle barrée est apposé sur tous les produits pour rappeler les obligations de la collecte séparée. Les

consommateurs devront contacter les autorités locales ou leur revendeur concernant la démarche à suivre pour l'enlèvement de leur appareil.

- Photo non contractuelle
- Soucieux de la qualité de ses produits le constructeur se réserve le droit d'effectuer des modifications sans préavis

Thank you for choosing a Livoo product!

Your blender, your barbecue, and your headphones are not just objects, they are extensions of yourself, allowing you to get closer to your friends and family, to bring them together, to laugh and to share experiences. Livoo's aim is to help you live your life to the fullest, whatever wishes you have throughout the

www.livoo.fr

year. Winter raclette, summer barbecue. Or the other way around. It's up to you. Take advantage of this freedom for feel good moments every day.

That's why we're constantly innovating and creating clever products full of zest, but most of all, accessible. Find our entire collection on our website www.livoo.en.

Livoo, your daily companion till social networks



@Livoo



@livoo_officiel



@Livoo

Safety Instructions

Please, take time to read well the instruction sheet before the first use and keep them for a future use.

A misuse of the appliance can damage it or hurt the user. Assure that you use the appliance for the use for which it is designed. We refuse any responsibilities as for the damages by an incorrect use or a bad manipulation.

1. This appliance can be used by children aged from 8 years and above and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved. Children shall not play with the appliance. Cleaning and user maintenance shall not be made by children without supervision. Children aged from 3 to 8 years are allowed to load and unload refrigerating appliances.
2. Unplug from the DC socket after the engine is turned off.

3. WARNING: Verify that the ventilation openings are kept clean and unobstructed.
4. Make sure the outlet and power cable are in good condition to avoid fire hazard.
5. Do not store explosive substances such as aerosol cans with a flammable propellant in this appliance.
6. Don't break up or refit the appliance.
7. Appliance do not be immersed.
8. WARNING: Do not use mechanical means to accelerate thawing.
9. Prevent the appliance from being upside down.
10. Please don't drop or shock it.
11. If the supply cord is damaged, it must be replaced by the manufacturer or its service agent or similarly qualified persons in order to avoid a hazard (*).
12. Never disconnect the appliance by pulling the cord.
13. It is absolutely necessary to keep this appliance clean at all times as it comes into direct contact with food.
14. Regarding the instructions for cleaning surfaces in contact with food, thanks to refer to the below paragraph "Cleaning" in manual.

15. Only use the hot and cold electric cooler with the power cable supplied.
16. Ensure that the refrigerating circuit remains undamaged.
17. WARNING: When positioning the appliance, ensure the supply cord is not trapped or damaged.
18. WARNING: Do not locate multiple portable socket-outlets or portable power supplies at the rear of the appliance.
19. Opening the door for long periods can cause a significant increase of the temperature in the compartments of the appliance.
 - Clean regularly surfaces that can come in contact with food and accessible drainage systems.
 - Store raw meat and fish in suitable containers in the refrigerator, so that it is not in contact with or drip onto the food.
 - If the refrigerating appliance is left empty for long periods, switch off, clean, dry, and leave the door open to prevent mould developing within the appliance.
20. WARNING: there is potential injury from misuse.

21. WARNING: the heating element surface is subject to residual heat after use.
22. WARNING: Never use electrical equipment in the food compartment. except for those recommended by the manufacturer.
23. The cooler must be used on a stable, level surface.
24. Wait 30 minutes on the OFF position before switching from cooling to heating.
25. Avoid spillage on the connector.
26. This appliance is intended for household use and similar applications such as:
 - staff kitchen areas in shops, offices and other working environments
 - farm houses
 - by clients in hotels, motels and other residential type environments
 - bed and breakfast type environments.

(*) Competent qualified electrician: after sales department of the producer or importer or any person who is qualified, approved and competent to perform this kind of repairs in order to avoid all danger. In any case you should return the appliance to this electrician



Warning: Risk of fire/ flammable materials

Technical Specifications

Cigarette lighter socket: 12 V

Capacity: 18 L or 6 bottles of 1,5L

Voltage: AC 220–240V 50–60Hz

Max power: 50 W

Mains cable 1.8 m and cigarette lighter cable 1.9 m included

Cooling power: 50 W

Heating power: 45 W

The cooler is designed to maintain products previously cooled or preheated at a cold or hot temperature. For optimal efficiency:

- Do not overload the device.
- Close and seal the packaging tightly to prevent any overflow or leakage.
- Avoid using the device in extreme conditions.
- Keep the device closed for better cold retention.
- Turn the handle to the back of the product to lock the device's opening.

Use of the device

Before plugging in the cooler, make sure the switch is in the off position (OFF).

Car socket connection: Ensure that you start the car engine before plugging in the device to avoid overvoltage, which could lead to overheating and a potential fire risk. Plug the cigarette lighter adapter end of the cable into the vehicle's cigarette lighter socket and the other end of the cable into the 12V DC socket of your cooler.

Set the switch to COLD or HOT according to your preference and let the cooler run empty (with the lid closed) for about thirty minutes to reach the desired temperature. Then, place your food or beverages inside the cooler.

Wall socket connection: Plug the power cable into your wall outlet and the other end into the AC input of your cooler, then proceed as described above.

Cleaning and maintenance

Disconnect the power cable or cigarette lighter cable before any cleaning and maintenance operation or when the device is left unattended. Do not clean your hot/cold cooler with abrasive products or sponges. Do not immerse the cooler in water, simply wipe it with a damp cloth to remove dirt. When not using your cooler, store it in a dry, dust-free place.



Correct disposal of the unit (Electrical and Electronic Equipment).

(Applicable in the European Union and the rest of Europe that have adopted separate collection systems countries). The European Directive 2012/19/EU on Waste Electrical and Electronic Equipment (WEEE), requires that old household electrical appliances must not be disposed of in the normal household waste stream. Old appliances must be collected separately in order to optimize the recovery and recycling of the materials they contain and reduce the impact on human health and the environment. The symbol of the crossed out dustbin is marked on all products to remind the obligations of separate collection. Consumers should contact their local authority or retailer for

information concerning the correct disposal of their product.

- Non contractual illustration
- Product information is subject to change without prior notice.

Gracias por haber elegido un producto Livoo!

Su batidora, su barbacoa, sus auriculares no son simples objetos, son una extensión de usted que le permite conectar con su gente, reunirla, reír e interactuar. El objetivo de Livoo es ayudarle a vivir su vida a tope sean cuales sean sus gustos a lo largo del año. Raclette en invierno, barbacoa en verano. O al revés. Usted decide. Aproveche esta libertad para disfrutar de momentos de bienestar en su vida diaria. Por eso innovamos constantemente y creamos productos inteligentes, con chispa y, sobre todo, asequibles.

Descubre toda nuestra colección en nuestra página web www.livoo.fr.

Livoo, tu compañero diario hasta las redes sociales!



@Livoo



@livoo_officiel



@Livoo

Instrucciones de seguridad

Por favor, tómese el tiempo de leer bien la hoja de instrucciones antes del primer uso y guárdela para un uso futuro.

El uso incorrecto del aparato puede causar daños al aparato o lesiones al usuario. Asegúrese de utilizar el aparato para el fin para el que ha sido diseñado. No aceptamos ninguna responsabilidad por los daños (desperfectos) causados por un uso incorrecto o un mal manejo.

1. Este aparato puede ser utilizado por niños mayores de 8 años y por personas con capacidades físicas, sensoriales o mentales reducidas o con falta de experiencia y conocimientos, siempre que se los haya supervisado o instruido sobre cómo usar el aparato de forma segura y que comprendan los peligros que conlleva. Los niños no deben jugar con el aparato. Los niños no deben realizar tareas de limpieza y mantenimiento sin supervisión. Los niños de 3 a 8 años pueden cargar y descargar aparatos de refrigeración.

2. Desenchúfelo de la toma de CC después de apagar el motor.
3. ADVERTENCIA: Verifique que las aberturas de ventilación se mantengan limpias y sin obstrucciones.
4. Asegúrese de que la toma de corriente y el cable de alimentación estén en buen estado para evitar riesgos de incendio.
5. No almacene sustancias explosivas como latas de aerosol con propulsor inflamable en este aparato.
6. No desmonte ni vuelva a montar el producto.
7. No sumerja el aparato.
8. ADVERTENCIA: No utilice medios mecánicos para acelerar la descongelación.
9. Evite que el aparato quede boca abajo.
10. No lo deje caer ni lo golpee.
11. Si el cable de alimentación se daña, debe ser reemplazado por el fabricante, uno de sus agentes de servicio o por personas similarmente cualificadas para evitar riesgos (*).
12. Nunca desconecte el aparato tirando del cable.

13. Es absolutamente necesario mantener este aparato limpio en todo momento ya que entra en contacto directo con alimentos.
14. Para obtener instrucciones de limpieza de las superficies que entran en contacto con alimentos, consulte la sección "Limpieza" del manual.
15. Utilice la conservadora eléctrica de frío y calor únicamente con el cable de alimentación suministrado.
16. Asegúrese de que los circuitos de refrigeración no se dañen.
17. ADVERTENCIA: Cuando instale el aparato, asegúrese de que el cable de alimentación no quede atrapado ni esté dañado.
18. ADVERTENCIA: No ubique múltiples enchufes portátiles o fuentes de alimentación portátiles en la parte posterior del aparato.
19. La apertura de la puerta durante largos períodos puede provocar un aumento significativo de la temperatura en los compartimentos del aparato.
 - Limpie periódicamente las superficies que pueden entrar en contacto con alimentos y los sistemas de drenaje accesibles.

- Guarde las carnes y los pescados crudos en recipientes adecuados en la conservadora, para que no estén en contacto con otros alimentos ni goteen sobre ellos.
- Si el aparato de refrigeración se deja vacío durante largos períodos, apáguelo, límpielo, séquelo y deje la puerta abierta para evitar que se desarrolle moho en su interior.

20. ADVERTENCIA: Existe la posibilidad de que se produzcan lesiones por uso indebido.
21. ADVERTENCIA: La superficie del elemento calefactor está sujeta a calor residual después de su uso.
22. ADVERTENCIA: Nunca utilice equipos eléctricos en el compartimento para alimentos, excepto los recomendados por el fabricante.
23. La conservadora se debe utilizar sobre una superficie estable y nivelada.
24. Déjela 30 minutos en la posición de apagado antes de cambiar de refrigeración a calefacción.
25. Evite derrames sobre el conector.
26. Este aparato está destinado a ser utilizado en aplicaciones domésticas y similares, tales como las siguientes:

- áreas de cocina de personal en tiendas, oficinas y otros entornos de trabajo
- granjas
- por parte de clientes en hoteles, moteles y otros tipos de entornos residenciales
- entornos de alojamiento y desayuno

(*) Electricista cualificado competente: el departamento de postventa del productor o importador o cualquier persona cualificada, autorizada y competente para realizar este tipo de reparaciones con el fin de evitar cualquier peligro. En cualquier caso, debe devolver el aparato a este electricista.



Advertencia: Riesgo de incendio/materiales inflamables

Especificaciones técnicas

Enchufe de encendedor de cigarrillos: 12 V

Capacidad: 18 l o 6 botellas de 1,5 l

Voltaje: 220 - 240 V CA 50 Hz - 60 Hz

Potencia máx.: 50 W

Cable de alimentación de 1,8 m y cable para encendedor de cigarrillos de 1,9 m incluidos

Potencia de refrigeración 50 W

Potencia de calefacción: 45 W

La conservadora está diseñada para mantener los productos previamente enfriados o precalentados a una temperatura fría o caliente. Para una eficacia óptima:

- No sobrecargue el aparato.
- Cierre y selle bien los envases para evitar cualquier desbordamiento o fuga.
- Evite utilizar el aparato en condiciones extremas.
- Mantenga el aparato cerrado para una mejor retención del frío.
- Gire la manija hacia la parte trasera del producto para bloquear la apertura del dispositivo.

Uso del dispositivo

Antes de enchufar la conservadora, asegúrese de que el interruptor esté en la posición de apagado (OFF).

Conexión a la toma de automóviles: Asegúrese de arrancar el motor del vehículo antes de enchufar el dispositivo para evitar sobretensiones, que podrían provocar un sobrecalentamiento y posibles riesgos de incendio. Enchufe el extremo del cable del adaptador del encendedor en la toma del encendedor del vehículo y el otro extremo, en la toma de 12 V CC de la conservadora.

Coloque el interruptor en la posición COLD (frío) o HOT (caliente) según sus preferencias y deje que la conservadora funcione en vacío (con la tapa cerrada) durante unos 30 minutos para que alcance la temperatura deseada. Luego, coloque sus alimentos o bebidas dentro de la conservadora.

Conexión a una toma de pared: Enchufe el cable de alimentación en una toma de corriente de pared y el otro extremo, en la entrada de CA de la conservadora. Luego, proceda como se indicó anteriormente.

Limpieza y mantenimiento

Desconecte el cable de alimentación o el cable del encendedor antes de cualquier operación de limpieza y mantenimiento o cuando el aparato quede sin supervisión. No limpie la conservadora de calor/frío con productos abrasivos o esponjas. No sumerja la conservadora en agua, simplemente límpiela con un paño suave y húmedo para eliminar la suciedad. Cuando no utilice la conservadora, guárdala en un lugar seco y sin polvo.



Eliminación correcta de la unidad (Aparatos eléctricos y electrónicos)

(Aplicable en la Unión Europea y el resto de Europa que han adoptado los países sistemas de recogida selectiva de residuos). La Directiva europea 2012/19/EU sobre residuos de aparatos eléctricos y electrónicos (RAEE), los que electrodomésticos viejos no pueden ser arrojados en los contenedores habituales para residuos domésticos. Aparatos viejos deben ser recogidos selectivamente para optimizar la recuperación y reciclado de los materiales que contienen y reducir el impacto en la salud humana y el medio ambiente. El símbolo de la papelera tachada se encuentra en todos los productos para recordar la obligación de recolección separada. El

consumidor debe contactar con la autoridad local o minorista para obtener información sobre la correcta eliminación de su producto.

- ilustración no contractuales
- La información del producto está sujeta a cambios sin previo aviso.

Danke, dass du dich für ein Livoo-Produkt entschieden hast!

DE

Ihr Mixer, Ihr Grill, Ihre Kopfhörer sind nicht einfach nur Gegenstände, sie sind eine Erweiterung Ihrer selbst, die es Ihnen ermöglicht, Ihren Mitmenschen näher zu kommen, sie zu treffen, mit ihnen zu lachen und sich mit ihnen zu unterhalten. Livoo will Ihnen dabei helfen, ihr Leben in vollen Zügen zu genießen, egal zu welcher Jahreszeit. Winter Raclette, Sommer Grillen. Oder umgekehrt. Sie entscheiden. Nutzen Sie diese Freiheit für Feel Good-Momente im Alltag. Aus diesem Grund sind wir ständig innovativ und schaffen Produkte, die clever, peppig und vor allem erschwinglich sind.

Unser gesamtes Sortiment findest du auf unserer Webseite www.livoo.fr.

Livoo, Ihr täglicher Begleiter in den sozialen Netzwerken!



@Livoo



@livoo_officiel



@Livoo

Sicherheitshinweise

Bitte nehmen Sie sich die Zeit, die Gebrauchsanweisung vor dem ersten Gebrauch gut zu lesen und bewahren Sie sie für einen späteren Gebrauch auf. Eine Fehlbedienung des Gerätes oder ein unsachgemäßer Gebrauch kann Schaden anfügen oder den Benutzer verletzen. Vergewissern Sie sich, dass Sie das Gerät für den vorhergesehenen Zweck benutzen; wir lehnen jede Verantwortung für Schäden durch unsachgemäßen Gebrauch oder schlechte Handhabung ab.

1. Dieses Gerät darf von Kindern ab 8 Jahren sowie von Personen mit eingeschränkten körperlichen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten bzw. einem Mangel an Erfahrung und Kenntnissen verwendet werden, sofern diese Personen beaufsichtigt werden oder über den sicheren Gebrauch des Gerätes unterrichtet wurden als auch die damit verbundenen Gefahren verstanden haben. Kinder dürfen nicht mit dem Gerät spielen. Reinigung und Benutzerwartung dürfen nicht von Kindern ohne Beaufsichtigung durchgeführt werden. Kinder von 3 bis 8 Jahren ist das Befüllen und Ausräumen von Kühlschränken erlaubt.
2. Ziehen Sie den Stecker aus der Gleichstromsteckdose, nachdem Sie den Motor abgestellt haben.
3. **WARNUNG:** Stellen Sie sicher, dass die Belüftungsöffnungen frei und sauber gehalten werden.

4. Zur Vermeidung einer Brandgefahr, stellen Sie sicher, dass sich die Steckdose und das Netzkabel in einem ordnungsgemäßen Zustand befinden.
5. Bewahren Sie keine explosiven Stoffe, wie Sprühdosen mit brennbaren Treibmitteln, in diesem Gerät auf.
6. Zerlegen Sie das Gerät nicht und rüsten Sie es nicht um.
7. Das Gerät darf nicht in Flüssigkeiten getaucht werden.
8. **WARNUNG:** Verwenden Sie keine mechanischen Geräte zur Beschleunigung des Auftauvorgangs.
9. Vermeiden Sie, dass das Gerät auf den Kopf gestellt wird.
10. Lassen Sie das Gerät nicht fallen und setzen Sie es keinen Stoßeinwirkungen aus.
11. Falls das Netzkabel beschädigt ist, muss es vom Hersteller, seinem Kundendienst oder einer ähnlich qualifizierten Person ausgetauscht werden, um eine Gefährdung zu vermeiden (*).
12. Trennen Sie das Gerät niemals vom Stromnetz, indem Sie am Kabel ziehen.
13. Es ist absolut notwendig, dieses Gerät jederzeit sauber zu halten, da es in direkten Kontakt mit Lebensmitteln kommt.

14. Bezüglich der Anweisung zur Reinigung von Oberflächen, die in Kontakt mit Lebensmitteln kommen, beziehen Sie sich bitte auf den untenstehenden Absatz „Reinigung“ in der Bedienungsanleitung.
15. Verwenden Sie die elektrische Kühl- und Warmhalte-Box nur mit dem mitgelieferten Netzkabel.
16. Stellen Sie sicher, dass der Kühlkreislauf unbeschädigt bleibt.
17. WARNUNG: Bei Aufstellung des Geräts sicherstellen, dass das Netzkabel nicht eingeklemmt oder beschädigt ist.
18. WARNUNG: Platzieren Sie keine Mehrfachsteckleisten oder mobile Stromversorgungen an der Rückseite des Geräts.
19. Das Öffnen der Tür über einen längeren Zeitraum bewirkt einen signifikanten Temperaturanstieg im Inneren des Geräts.
- ☒ Reinigen Sie regelmäßig die Oberflächen, die in Kontakt mit Lebensmitteln kommen sowie das zugängliche Ablaufsystem.
 - ☒ Lagern Sie rohes Fleisch und rohen Fisch in geeigneten Behältern im Kühlschrank, so dass es

nicht mit den Lebensmitteln in Berührung kommt oder auf diese tropft.

Bei längerem Nichtgebrauch des Kühlgeräts, das Gerät abschalten, reinigen, trocken und dann die Tür offenstehen lassen, um eine Schimmelbildung im Gerät zu verhindern.

20. WARNUNG: Bei einer unsachgemäßen Verwendung besteht Verletzungsgefahr.

21. WARNUNG: Die Oberfläche des Heizelements unterliegt einer Restwärme nach dem Gebrauch.

22. WARNUNG: Verwenden Sie niemals elektrische Ausrüstungen im Lebensmittelfach, mit Ausnahme derjenigen, die vom Hersteller empfohlen wurden.

23. Die Kühlbox muss auf einer stabilen, ebenen Fläche verwendet werden.

24. Warten Sie 30 Minuten im ausgeschalteten Zustand (AUS-Position), bevor Sie von Kühlung auf Heizung umschalten.

25. Vermeiden Sie Spritzwasser auf dem Stecker.

26. Dieses Gerät ist für den Haushaltsgebrauch und ähnliche Anwendungsbereiche bestimmt, z. B.:

- in Personalküchen in Geschäften, Büros und anderen Arbeitsumgebungen
- in Gast- und Farmhäusern

- von Kunden in Hotels, Motels und anderen wohnähnlichen Bereichen
- in Frühstückspensionen und ähnlichen Bereichen.

(*) Kompetenter, qualifizierter Elektrotechniker: bezeichnet einen Kundenservice des Herstellers oder Importeurs bzw. einer Person, die qualifiziert, zugelassen und kompetent ist, um diese Art von Reparaturen durchzuführen und jegliche Gefahrenpotenziale auszuschließen. Sie sollten in jedem Fall das Gerät zu einem solchen Elektriker bringen.



Warnung: Brandgefahr/entflammbare Materialien.

Technische Spezifikationen

Zigarettenanzünder-Anschluss: 12 V

Fassungsvermögen: 18 L oder 6 x 1,5 L Flaschen

Spannungsversorgung: 220–240 V AC, 50–60 Hz

Max. Ausgangsleistung: 50 W

Netzkabel: 1,8 m & Zigarettenanzünder-Verbindungskabel: 1,9 m (im Lieferumfang enthalten)

Kühlleistung: 50 W

Heizleistung: 45 W

Die Kühlbox ist so konzipiert, dass sie vorgekühlte oder vorgewärmte Produkte auf einer kalten bzw. warmen Temperatur hält. Für optimale Effizienz:

- Überfüllen Sie das Gerät nicht.
- Schließen und versiegeln Sie Verpackungen fest, um ein Überlaufen oder Auslaufen zu verhindern.
- Vermeiden Sie die Verwendung des Geräts unter extremen Bedingungen.
- Halten Sie das Gerät zur besseren Kältespeicherung geschlossen.
- Drehen Sie den Griff zur Rückseite des Produkts, um die Öffnung des Geräts zu verriegeln.

Verwendung des Gerätes

Vergewissern Sie sich vor dem Einstecken der Kühlbox, dass der Schalter in der Position OFF (Aus) steht. Anschluss an die Steckdose im Auto: Stellen Sie sicher, dass Sie vor dem Einstecken des Geräts den Fahrzeugmotor starten, um eine Überspannung zu vermeiden, die zu einer Überhitzung und potenzieller Brandgefahr führen kann. Stecken Sie das Kabelende des Zigarettenanzünder-Adapters in den Zigarettenanzünder des Fahrzeugs und das andere Ende des Kabels in die 12-V-Gleichstrombuchse Ihrer Kühlbox.

Stellen Sie den Schalter je nach Wunsch auf KALT oder HEISS und betreiben Sie die Kühlbox im leeren Zustand (mit geschlossenem Deckel) für etwa dreißig Minuten, bis die gewünschte Temperatur erreicht ist. Legen Sie dann Ihre Lebensmittel oder Getränke in die Kühlbox.

Anschluss an der Wandsteckdose: Stecken Sie das Netzkabel in die Wandsteckdose und das andere Ende in den Wechselstromeingang der Kühlbox und führen Sie dann die oben beschriebenen Schritte aus.

Reinigung und Wartung

Ziehen Sie vor der Gerätereinigung oder -pflege das Netzkabel bzw. das Kabel des Zigarettenanzünders heraus oder wenn Sie das Gerät unbeaufsichtigt lassen. Reinigen Sie Ihre Kühlbox nicht mit Scheuermitteln oder Schwämmen. Tauchen Sie die Kühlbox nicht ins Wasser, sondern wischen Sie sie zur Beseitigung von Schmutz lediglich mit einem weichen, feuchten Tuch ab. Bei Nichtbenutzung Ihrer Kühlbox, bewahren Sie sie an einem trockenen, staubfreien Ort auf.



Korrekte Entsorgung des Geräts (Electrical and Electronic Equipment)

(Gültig in der Europäischen Union und dem Rest Europas, dass die Länder einem separaten Sammelsystem eingeführt haben). Die europäische Richtlinie 2012/19/EU über Elektro- und Elektronik-Altgeräte (WEEE), in Verbindung bleiben Das alte elektrische Haushaltsgeräte dürfen nicht über den normalen Hausmüll entsorgt werden. Altgeräte müssen separat gesammelt werden, um die Wiederverwertung und das Recycling der beinhalteten Materialien zu optimieren und die Auswirkungen auf die menschliche Gesundheit und die Umwelt. Das Symbol der durchgestrichenen Mülltonne auf alle Produkte gekennzeichnet, die aus der getrennten Sammlung zu erinnern. Die

Verbraucher sollten ihre Kontaktdaten lokalen Behörden oder Ihren Händler für Informationen über die korrekte Entsorgung ihrer Produkte.

- Nicht vertragliche Illustration
- Die Produktinformationen können ohne vorherige Ankündigung geändert werden.

Grazie per avere scelto un prodotto Livoo!

IT

Il tuo mixer, il tuo barbecue, i tuoi auricolari non sono solo oggetti, sono un'estensione di te che ti permette di stare accanto alla tua famiglia e ai tuoi amici, di riunirli, ridere e condividere molte cose. Livoo vuole aiutarti a vivere a fondo la tua vita qualunque siano i tuoi desideri durante tutto l'anno. D'inverno, la raclette e d'estate il barbecue. O viceversa. Tocca te decidere. Approfitta di questa tua libertà per ottenere momenti feel good quotidiani. Ecco perché innoviamo continuamente e creiamo prodotti ingegnosi e efficienti e soprattutto accessibili a tutti. Ritrova l'insieme della nostra collezione sul nostro sito www.livoo.fr.

Livoo, il tuo compagno quotidiano fino alle reti sociali!



@Livoo



@livoo_officiel



@Livoo

Istruzioni di sicurezza

Si prega di leggere attentamente le seguenti istruzioni prima di usare l'apparecchio e conservarle per un uso futuro. Un uso improprio dell'apparecchio può causare danni all'apparecchio stesso o lesioni all'utente. Assicurarsi di utilizzare l'apparecchio per lo scopo per cui è stato progettato. Decliniamo qualsiasi responsabilità per i danni causati da un uso scorretto o da una cattiva gestione.

1. Questo apparecchio può essere utilizzato da bambini di età pari o superiore a 8 anni e da persone con ridotte capacità fisiche, sensoriali o mentali o con mancanza di esperienza e conoscenza, a condizione che abbiano ricevuto supervisione o istruzioni sull'uso dell'apparecchio in modo sicuro e che comprendano i pericoli connessi. I bambini non devono giocare con l'apparecchio. La pulizia e la manutenzione da parte dell'utente non devono essere effettuate da bambini senza supervisione. I bambini di età compresa tra i 3 e gli 8 anni possono caricare e scaricare gli apparecchi di refrigerazione.
2. Scollegare la spina dalla presa CC dopo aver spento il motore.
3. **AVVERTENZA:** Verificare che le aperture di ventilazione siano mantenute pulite e non ostruite.
4. Assicurarsi che la presa e il cavo di alimentazione siano in buone condizioni per evitare il rischio di incendio.
5. Non conservare in questo apparecchio sostanze esplosive come bombolette spray con propellente infiammabile.

6. Non smontare né rimontare l'apparecchio.
7. L'apparecchio non deve essere immerso.
8. AVVERTENZA: Non utilizzare mezzi meccanici per accelerare lo scongelamento.
9. Evitare che l'apparecchio sia capovolto.
10. Non farlo cadere o urtare.
11. Se il cavo di alimentazione è danneggiato, deve essere sostituito dal produttore o dal suo addetto all'assistenza o da persone analogamente qualificate per evitare un pericolo (*).
12. Non scollegare mai l'apparecchio tirando il cavo.
13. È assolutamente necessario mantenere sempre pulito l'apparecchio in quanto viene a diretto contatto con gli alimenti.
14. Per quanto riguarda le istruzioni per la pulizia delle superfici a contatto con gli alimenti, si rimanda al paragrafo "Pulizia" del manuale.
15. Utilizzare il refrigeratore elettrico caldo e freddo solo con il cavo di alimentazione in dotazione.
16. Assicurarsi che il circuito frigorifero non sia danneggiato.

17. AVVERTENZA: quando si posiziona l'apparecchio, assicurarsi che il cavo di alimentazione non rimanga incastrato o danneggiato.
18. AVVERTENZA: non collocare prese multiple portatili o alimentatori portatili sul retro dell'apparecchio.
19. L'apertura prolungata dello sportello può causare un aumento significativo della temperatura nei vani dell'apparecchio.
 - Pulire regolarmente le superfici che possono venire a contatto con gli alimenti e i sistemi di scarico accessibili.
 - Conservare la carne e il pesce crudi in contenitori adeguati nel frigorifero, in modo che non vengano a contatto o gocciolino sugli alimenti.
 - Se l'apparecchio di refrigerazione viene lasciato vuoto per lunghi periodi, spegnerlo, pulirlo, asciugarlo e lasciare lo sportello aperto per evitare la formazione di muffa all'interno dell'apparecchio.
20. AVVERTENZA: l'uso improprio può causare lesioni.
21. AVVERTENZA: la superficie dell'elemento riscaldante è soggetta a calore residuo dopo l'uso.

22. AVVERTENZA: non utilizzare mai apparecchiature elettriche nel vano alimenti, ad eccezione di quelle raccomandate dal produttore.
23. Il raffreddatore deve essere utilizzato su una superficie stabile e piana.
24. Attendere 30 minuti sulla posizione OFF prima di passare dal raffreddamento al riscaldamento.
25. Evitare di versare liquidi sul connettore.
26. Questo apparecchio è destinato all'uso domestico e ad applicazioni simili, quali:
- aree di cucina dello staff in negozi, uffici e altri ambienti di lavoro
 - agriturismi
 - dai clienti di hotel, motel e altri ambienti di tipo residenziale
 - ambienti tipo bed and breakfast

(*) Elettricista qualificato: reparto post-vendita del produttore o dell'importatore o qualsiasi persona qualificata, approvata e competente per eseguire questo tipo di riparazioni al fine di evitare qualsiasi pericolo. In ogni caso è necessario restituire l'apparecchio a questo elettricista.



Attenzione: Rischio di incendio/materiali infiammabili

Specifiche tecniche

Presa accendisigari: 12 V

Capacità: 18 L o 6 bottiglie da 1,5 L

Tensione: AC 220-240V 50-60Hz

Potenza massima: 50 W

Cavo di alimentazione da 1,8 m e cavo accendisigari da 1,9 m inclusi

Potenza di raffreddamento: 50 W

Potenza di riscaldamento: 45 W

Il refrigeratore è progettato per mantenere i prodotti precedentemente raffreddati o preriscaldati a una temperatura fredda o calda. Per un'efficienza ottimale:

- Non sovraccaricare il dispositivo.
- Chiudere e sigillare bene l'imballaggio per evitare qualsiasi traboccamento o perdita.
- Evitare di utilizzare il dispositivo in condizioni estreme.
- Mantenere il dispositivo chiuso per una migliore conservazione del freddo.
- Girare la maniglia verso la parte posteriore del prodotto per bloccare l'apertura dell'apparecchio.

Uso del dispositivo

Prima di collegare il refrigeratore, accertarsi che l'interruttore sia in posizione di spegnimento (OFF).

Collegamento alla presa dell'auto: Accertarsi di avviare il motore dell'auto prima di collegare il dispositivo per evitare sovratensioni che potrebbero causare surriscaldamento e un potenziale rischio di incendio. Collegare l'estremità del cavo dell'adattatore per accendisigari alla presa accendisigari del veicolo e l'altra estremità del cavo alla presa da 12 V CC del dispositivo di raffreddamento.

Impostare l'interruttore su FREDDO o CALDO, a seconda delle preferenze, e lasciare che la borsa termica funzioni a vuoto (con il coperchio chiuso) per circa trenta minuti per raggiungere la temperatura desiderata. A questo punto, posizionare il cibo o le bevande all'interno del dispenser.

Collegamento alla presa di corrente: Collegare il cavo di alimentazione alla presa di corrente e l'altra estremità all'ingresso CA del dispenser, quindi procedere come descritto sopra.

Pulizia e manutenzione

Scollegare il cavo di alimentazione o il cavo dell'accendisigari prima di qualsiasi operazione di pulizia e manutenzione o quando il dispositivo viene lasciato incustodito. Non pulire il dispenser caldo/freddo con prodotti abrasivi o spugne. Non immergere il dispenser in acqua, ma pulirlo semplicemente con un panno umido per rimuovere lo sporco. Quando non si utilizza il dispenser, riporlo in un luogo asciutto e privo di polvere.



Il corretto smaltimento dell'unità (Apparecchiature Elettriche ed Elettroniche)

(Applicabile nell'Unione Europea e nel resto d'Europa che hanno adottato sistemi di raccolta differenziata paesi). La direttiva Europea 2012/19/EU sui rifiuti di apparecchiature elettriche ed elettroniche (RAEE), prevede che gli elettrodomestici non debbano essere smaltiti nel normale flusso dei rifiuti domestici. Gli apparecchi dismessi devono essere raccolti separatamente per ottimizzare il tasso di recupero e riciclaggio dei materiali che li compongono ed impedire potenziali danni per la salute umana e l'ambiente. Il simbolo del cestino barrato è riportato su tutti i prodotti

per ricordare gli obblighi di raccolta separata. I consumatori devono contattare la propria autorità locale o il rivenditore per informazioni sulla corretta dismissione del loro prodotto.

- illustrazione non contrattuale
- informazioni sui prodotti sono soggette a modifiche senza preavviso

Obrigado por ter escolhido Livoo!

A tua varinha, o teu barbecue, os teus fones não são simples objetos, são uma extensão de ti que te permite que te aproximes dos teus, que os reúnas, que rias e que partilhes. A ambição de Livoo consiste

em ajudar-te a viver a tua vida a fundo independentemente das tuas vontades ao longo de todo o ano. Inverno raclette, verão barbecue. Ou ao contrário. Tu decides. Aproveita esta liberdade para momentos diários de feel good. É por isso que inovamos constantemente e criamos produtos astuciosos, repletos de dinamismo e sobretudo acessíveis.

Conhece toda a nossa coleção no nosso site www.livoo.fr

Livoo, o seu companheiro diário mesmo nas redes



@Livoo



@livoo_officiel



@Livoo

Instruções de segurança

Leia as seguintes instruções cuidadosamente antes de utilizar o aparelho e as mantenha para utilização futura. Uma utilização inadequada do aparelho pode causar danos ao mesmo ou lesionar o utilizador. Tenha certeza de utilizar o aparelho para o propósito a que ele foi projetado. Não aceitamos nenhuma responsabilidade por danos causados pela utilização incorreta ou falha no manuseio.

1. Este aparelho pode ser utilizado por crianças com idade a partir de oito anos e acima e pessoas com capacidades físicas, sensoriais ou mentais reduzidas ou falta de experiência e conhecimento se for dado a elas supervisão ou instrução quanto ao uso do aparelho de uma maneira segura e entendem os riscos envolvidos. As crianças não devem brincar com o aparelho. A limpeza e a manutenção do utilizador não devem ser feitas por crianças sem supervisão. Crianças com idade de três a oito anos são permitidas a carregar e descarregar aparelhos de refrigeração.
2. Desconecte da tomada CC após o motor ser desligado.

3. ADVERTÊNCIA: Verifique se as aberturas de ventilação estão mantidas limpas e desobstruídas.
4. Verifique se a tomada e o cabo de alimentação estão em boa condição para evitar um risco de incêndio.
5. Não armazene substâncias explosivas como latas de aerossol com um propulsor inflamável neste aparelho.
6. Não rompa ou reinstale o aparelho.
7. O aparelho não deve ser submerso.
8. ADVERTÊNCIA: Não utilize meios mecânicos para acelerar a descongelação.
9. Não deixe o aparelho de ser utilizado de cabeça para baixo.
10. Não deixe o aparelho ser derrubado nem colidir.
11. Se o cabo de alimentação estiver danificado, deverá ser substituído pelo fabricante, seu agente de serviço ou uma pessoa similarmente qualificada para evitar riscos (*).
12. Nunca desconecte o aparelho puxando o cabo.
13. É absolutamente necessário manter este aparelho limpo a qualquer momento, já que ele entra em contato direto com os alimentos.

14. Sobre a instrução de limpeza de superfícies em contato com alimentos, agradecemos por consultar o parágrafo abaixo, “Limpeza”, no manual.
 15. Apenas utilize o refrigerador elétrico quente e frio com o cabo de alimentação fornecido.
 16. Assegure que o circuito de refrigeração permaneça sem danos.
 17. ADVERTÊNCIA: Ao posicionar o aparelho, verifique se o cabo de alimentação não está preso ou danificado.
 18. ADVERTÊNCIA: Não localize várias tomadas portáteis ou fontes de alimentação portáteis na traseira do aparelho.
 19. Abrir a porta por longos períodos pode causar um aumento significativo da temperatura nos compartimentos do aparelho.
- ☒ Limpe regularmente as superfícies que podem entrar em contato com os alimentos e sistemas de dreno acessíveis.
 - ☒ Armazene carne crua e peixe em recipientes adequados no refrigerador, de modo que não esteja em contato com ou goteje no alimento.
- Se o aparelho de refrigeração for deixado vazio por longos períodos, desligue, limpe, seque e

deixe a porta aberta para impedir o desenvolvimento de mofo dentro do aparelho.

20. ADVERTÊNCIA: há lesão potencial a partir de um uso indevido.
21. ADVERTÊNCIA: a superfície de elemento de aquecimento está sujeita a calor residual após o uso.
22. ADVERTÊNCIA: Nunca utilize equipamento elétrico no compartimento de alimentos, exceto para aqueles recomendados pelo fabricante.
23. O refrigerador deve ser utilizado em uma superfície estável e nivelada.
24. Espere 30 minutos na posição "OFF" [DESLIGADO] antes de mudar de refrigeração para aquecimento.
25. Evite qualquer derramamento no conector.
26. Este aparelho é destinado para uso doméstico e aplicações similares como:
 - cozinha conjunta em lojas, escritórios e outros ambientes de trabalho
 - casas de fazenda
 - por clientes em hotéis, motéis e outros ambientes do tipo residencial
 - ambientes do tipo quarto e café da manhã.

(*) Eletricistas qualificados competentes: departamento de pós-vendas do produtor ou importador ou qualquer pessoa que for qualificada, aprovada e competente para realizar este tipo de reparo para evitar todos os riscos. Em qualquer caso, deve retornar o aparelho para este eletricista.



Advertência: Risco de incêndio/materiais inflamáveis

Especificações técnicas

Tomada de isqueiro: 12V

Capacidade: Garrafas de 18 L ou 6 1,5 L

Tensão: CA 220-240 V 50-60 Hz

Potência máxima: 50 W

Cabo de rede de 1,8 m e cabo de isqueiro de 1,9 inclusos

Potência de refrigeração: 50 W

Potência de aquecimento: 45 W

O refrigerador é projetado para manter os produtos anteriormente refrigerados ou pré-aquecidos em uma temperatura fria ou quente. Para eficiência ideal:

- Não sobrecarregue o dispositivo.
- Feche e sele bem a embalagem para prevenir derramamentos ou vazamentos.
- Evite usar o dispositivo em condições extremas.
- Mantenha o dispositivo fechado para melhor retenção do frio.
- Gire a alça para a parte de trás do produto para bloquear a abertura do aparelho.

Utilização do dispositivo

Antes de conectar o refrigerador, verifique se o interruptor está na posição desligado (OFF).

Conexão de tomada de carro: Verifique se deu a partida no motor do carro antes de conectar o dispositivo para evitar sobretensão, o que pode levar à sobreaquecimento e um risco de incêndio potencial. Conecte a extremidade do adaptador de isqueiro do cabo na tomada do isqueiro do veículo e a outra extremidade do cabo na tomada CC 12 V do seu refrigerador.

Defina o interruptor para COLD [FRIJO] ou HOT [QUENTE] de acordo com a sua preferência e deixe o refrigerador funcionar vazio (com a tampa fechada) por cerca de trinta minutos para alcançar a temperatura desejada. Em seguida, coloque seus alimentos ou bebidas dentro do refrigerador.

Conexão da tomada de parede: Conecte o cabo de alimentação na sua tomada de parede e a outra extremidade na entrada CA do seu refrigerador. Em seguida continue conforme descrito acima.

Limpeza e manutenção

Desconecte o cabo de alimentação ou cabo do isqueiro antes de qualquer operação de limpeza e manutenção ou quando o dispositivo for deixado sem supervisão. Não limpe seu refrigerador quente/frio com produtos ou esponjas abrasivas. Não mergulhe o refrigerador na água, simplesmente limpe-o com um pano húmido para remover a sujeira. Quando não utilizando seu refrigerador, armazene-o em um local seco e livre de poeira.



A eliminação correta da unidade - (Equipamento Elétrico e Eletrônico)

(Aplicável na União Europeia e outros países europeus que adotaram sistemas de recolha de lixos separados). A Diretiva Europeia 2012/19 / EU relativa aos resíduos de equipamentos elétricos e eletrónicos (REEE), exige que os dispositivos domésticos utilizados não são jogados no fluxo normal de lixo doméstico. Os aparelhos antigos devem ser recolhidos separadamente, a fim de otimizar a recuperação e reciclagem de materiais conter e reduzir o impacto na saúde humana e no ambiente.

O símbolo do caixote do lixo é marcado em todos os produtos para lembrar as obrigações de recolha seletiva. Os consumidores devem contactar as autoridades locais ou revendedor para informações sobre o descarte correto do seu equipamento.

- Foto não contratual
- O fabricante reserva-se no direito de fazer alterações sem aviso prévio dos seus produtos

Dank je dat je voor een Livoo-product hebt gekozen!

NL

Je mixer, je barbecue, je oortjes zijn niet gewoon maar voorwerpen, ze zijn een verlengstuk van jou waarmee je je band met je dierbaren versterkt, ze samenbrengt, samen lacht en fijne momenten deelt. Livoo wil ervoor zorgen dat je intensief leeft, waar je ook zin in hebt, het hele jaar lang. Gourmetten in de winter, barbecueën in de zomer. Of omgekeerd, dat bepaal je zelf. Profiteer van deze vrijheid voor dagelijkse feel good-momenten. Daarom innoveren wij voortdurend en maken wij slimme producten, met veel punch, maar die vooral betaalbaar zijn.

Je vindt onze hele collectie op onze site www.livoo.fr

Livoo, je dagelijkse partner, ook op de netwerken.



@Livoo



@livoo_officiel



@Livoo

Veiligheidsvoorschriften

Lees de volgende instructies zorgvuldig door vóór u het apparaat gebruikt en bewaar ze voor toekomstig gebruik.

Verkeerd gebruik van het apparaat kan schade aan het apparaat of letsel aan de gebruiker veroorzaken. Zorg ervoor dat u het apparaat gebruikt voor het doel waarvoor het is ontworpen. Wij aanvaarden geen enkele aansprakelijkheid voor schade (schade) veroorzaakt door onjuist gebruik of verkeerd gebruik.

1. Dit apparaat kan worden gebruikt door kinderen van 8 jaar en ouder en personen met verminderde fysieke, zintuiglijke of mentale vermogens of gebrek aan ervaring en kennis als

ze onder toezicht staan of instructies hebben gekregen over het veilige gebruik van het apparaat en de bijbehorende gevaren begrijpen. Kinderen mogen niet met het apparaat spelen. Reinigings- en onderhoudswerkzaamheden door de gebruiker mogen niet zonder toezicht door kinderen worden uitgevoerd. Kinderen van 3 tot 8 jaar mogen koelapparaten in- en uitladen.

2. Haal de stekker uit het stopcontact nadat de motor is uitgeschakeld.
3. **WAARSCHUWING:** Controleer of de ventilatieopeningen schoon en vrij van obstakels worden gehouden.
4. Zorg ervoor dat het stopcontact en het netsnoer in goede staat verkeren om brandgevaar te voorkomen.
5. Bewaar geen explosieve stoffen zoals spuitbussen met een ontvlambaar drijfgas in dit apparaat.
6. Breek het apparaat niet af en plaats het niet terug.
7. Apparaat niet ondergedompeld.
8. **WAARSCHUWING:** Gebruik geen mechanische middelen om het ontdooien te versnellen.

9. Voorkom dat het apparaat ondersteboven staat.
10. Laat het alsjeblieft niet vallen of schokken tegen voorwerpen.
11. Als het netsnoer beschadigd is, moet het worden vervangen door de fabrikant of haar servicevertegenwoordiger of gelijkaardig gekwalificeerde personen om gevaar te voorkomen (*).
12. Haal de stekker van het apparaat nooit uit het stopcontact door aan het snoer te trekken.
13. Het is absoluut noodzakelijk om dit apparaat te allen tijde schoon te houden, aangezien het in direct contact komt met voedsel.
14. Met betrekking tot de instructies voor het reinigen van oppervlakken die in contact komen met voedsel, verwijzen wij u naar de onderstaande paragraaf "Reiniging" in de handleiding.
15. Gebruik de warme en koude elektrische koelbox alleen met de meegeleverde stroomkabel.
16. Zorg ervoor dat het koelcircuit onbeschadigd blijft.
17. **WAARSCHUWING:** Zorg er bij het plaatsen van het apparaat voor dat het netsnoer niet bekneld of beschadigd raakt.

18. WAARSCHUWING: Plaats geen meerdere draagbare stopcontacten of draagbare voedingen aan de achterkant van het apparaat.
19. Het langdurig openen van de deur kan een aanzienlijke stijging van de temperatuur in de compartimenten van het apparaat veroorzaken.
 - ☒ Reinig regelmatig oppervlakken die in contact kunnen komen met voedsel en toegankelijke afvoersystemen.
 - ☒ Bewaar rauw vlees en vis in geschikte bakjes in de koelkast, zodat het niet in contact komt met of druppelt op het voedsel.
 - Als het koelapparaat voor langere tijd leeg staat, schakel het apparaat dan uit, reinig, droog het apparaat en laat de deur open staan om schimmelvorming in het apparaat te voorkomen.
20. WAARSCHUWING: er is mogelijk letsel door verkeerd gebruik.
21. WAARSCHUWING: het oppervlak van het verwarmingselement is na gebruik onderhevig aan restwarmte.
22. WAARSCHUWING: Gebruik nooit elektrische apparatuur in het voedselcompartiment, behalve die aanbevolen door de fabrikant.

23. De koeler moet op een stabiele, vlakke ondergrond worden gebruikt.
24. Wacht 30 minuten op de UIT-stand alvorens over te schakelen van koelen naar verwarmen.
25. Voorkom morsen op de connector.
26. Dit apparaat is bedoeld voor huishoudelijk gebruik en soortgelijke toepassingen zoals:
 - Personeelskeukens in winkels, kantoren en andere werkomgevingen
 - Boerderijen
 - door klanten in hotels, motels en andere woonomgevingen
 - bed en breakfast-achtige omgevingen.

(*) Bevoegde gekwalificeerde elektriciens: dienst na verkoop van de producent of importeur of elke persoon die gekwalificeerd, erkend en bekwaam is om dit soort reparaties uit te voeren om te voorkomen dat alle gevaar. In ieder geval dient u het apparaat terug te brengen naar deze elektriciens



Waarschuwing: Risico op brand/brandbare materialen

Technische specificaties

Aansluiting sigarettenaansteker: 12 V

Inhoud: 18 L of 6x 1,5 L flessen

Netspanning: AC 220-240V 50-60Hz

Max. vermogen: 50 W

Netsnoer 1,8 m en sigarettenaanstekerkabel 1,9 m inbegrepen

Koelvermogen: 50 W

Verwarmingsvermogen: 45 W

De koeler is ontworpen om producten die eerder zijn gekoeld of voorverwarmd op een koude of warme temperatuur te houden. Voor optimale efficiëntie:

- Overbelast het apparaat niet.
- Sluit en sluit de verpakking goed af om overlopen of lekken te voorkomen.
- Vermijd het gebruik van het apparaat in extreme omstandigheden.
- Houd het apparaat gesloten voor een betere koudeopslag.
- Draai de hendel naar de achterkant van het product om de opening van het apparaat te vergrendelen.

Gebruik van het apparaat

Alvorens de stekker in het stopcontact steekt, moet ervoor gezorgd worden dat de schakelaar in de uitstand (UIT) staat.

Aansluiting autostopcontact: Zorg ervoor dat u de motor van de auto start voordat u de stekker in het stopcontact steekt om overspanning te voorkomen, wat kan leiden tot oververhitting en mogelijk brandgevaar. Steek het uiteinde van de sigarettenaanstekeradapter van de kabel in de sigarettenaanstekeraansluiting van het voertuig en het andere uiteinde van de kabel in de 12V DC-aansluiting van uw koelbox.

Zet de schakelaar naar wens op KOUD of WARM en laat de koeler ongeveer dertig minuten leeg lopen (met gesloten deksel) om de gewenste temperatuur te bereiken. Plaats vervolgens uw voedsel of drinken in de koeler.

Aansluiting stopcontact: Steek de voedingskabel in het stopcontact en het andere uiteinde in de AC-ingang van de koeler en ga vervolgens te werk zoals hierboven beschreven.

Schoonmaak en onderhoud

Koppel het netsnoer of de kabel van de sigarettenaansteker los alvorens reinigings- en onderhoudswerkzaamheden uit te voeren of wanneer het apparaat onbeheerd wordt achtergelaten. Reinig uw warme/koude koeler niet met schurende producten of sponzen. Dompel de koeler niet onder in water, maar veeg hem gewoon af met adamp doek om vuil te verwijderen. Als u uw koelbox niet gebruikt, bewaar deze dan op een droge, stofvrije plaats.



Juiste verwijdering van het apparaat. (Elektrische en elektronische apparatuur)

(Van toepassing in de Europese Unie en de rest van Europa die over gescheiden afvalsystemen beschikken). De Europese richtlijn 2012/19/EU stijltang betreffende afgedankte elektrische en elektronische apparatuur (AEEA), vereist dat oude huishoudelijke elektrische apparaten niet met het normale huisvuil mogen worden weggegooid. Oude apparaten moeten apart worden ingezameld om de terugwinning en recycling van de gebruikte materialen te optimaliseren en de impact op de menselijke gezondheid en het milieu te verminderen. Het symbool van de doorgestreepte vuilnisbak is duidelijk op alle producten aangebracht om u te herinneren aan de verplichtingen van gescheiden inzameling. Consumenten moeten contact opnemen met de lokale overheid of verdeler voor informatie over de juiste verwijdering van hun product.

- Geen contractuele foto
- Zorgen over de kwaliteit van zijn producten de bouwer(fabrikant) behoudt het recht om wijzigingen aan te brengen zonder voorafgaande kennisgeving



LIVOO

BP 61071

67452 Mundolsheim – FRANCE